



**Рамочная Конвенция
об изменении климата**

Distr.: General
29 April 2010
Russian
Original: English

**Специальная рабочая группа по дальнейшим
обязательствам для Сторон, включенных
в приложение I, согласно Киотскому протоколу**
Двенадцатая сессия
Бонн, 1–11 июня 2010 года
Пункт 3 предварительной повестки дня
**Рассмотрение дальнейших обязательств для Сторон,
включенных в приложение I, согласно Киотскому протоколу**

**Документация для облегчения переговоров между
Сторонами**

Записка Председателя*

Добавление

**Торговля выбросами и механизмы, основанные на
проектах**

В настоящем добавлении содержится текст проекта решения о торговле выбросами и механизмах, основанные на проектах, для рассмотрения Специальной рабочей группой по дальнейшим обязательствам для Сторон, включенных в приложение I, согласно Киотскому протоколу на ее двенадцатой сессии. Он был подготовлен в соответствии с пунктом 27 а) документа FCCC/KP/AWG/2010/3.

* Настоящий документ был представлен после установленного срока по причине короткого интервала между одиннадцатой и двенадцатой сессиями Специальной рабочей группы по дальнейшим обязательствам для Сторон, включенных в приложение I, согласно Киотском протоколу.

Проект решения -/СМР.5 Торговля выбросами и механизмы, основанные на проектах

Конференция Сторон, действующая в качестве совещания Сторон Киотского протокола,

ссылаясь на статьи 6, 12 и 17 Киотского протокола,

[признавая, что Стороны, являющиеся развитыми странами, должны выполнять свои определенные количественные обязательства по сокращению и ограничению выбросов главным образом путем предпринятия внутренних усилий по сокращению выбросов,] [ссылаясь на пункт 1 решения 2/СМР.1,]

принимая к сведению доклад Специальной рабочей группы по дальнейшим обязательствам для Сторон, включенных в приложение I, согласно Киотскому протоколу о работе ее состоявшихся до настоящего времени сессий,

I. Механизм чистого развития

Улавливание и хранение диоксида углерода

Вариант 1

1. *постановляет, что деятельность, связанная с улавливанием и хранением диоксида углерода, не является приемлемой в рамках механизма чистого развития в течение второго периода действия обязательств в связи с наличием нерешенных проблем и вопросов на международном уровне, включая:*

- a) нестабильность, включая долгосрочную стабильность;*
- b) измерение, представление информации и проверку;*
- c) воздействие на окружающую среду;*
- d) определение границ проектной деятельности;*
- e) вопросы международного права;*
- f) вопросы ответственности;*
- g) вероятность возникновения ошибочных стимулов в контексте увеличения зависимости от ископаемого топлива;*
- h) безопасность;*
- i) отсутствие страхового покрытия для обеспечения компенсации за ущерб, нанесенный окружающей среде и атмосфере в результате утечек на участках хранения;*

Вариант 2

2. *постановляет, что деятельность, связанная с улавливанием и хранением диоксида углерода в геологических формациях, является приемлемой в рамках механизма чистого развития в течение второго и последующего периодов действия обязательств;*

3. *просит* Вспомогательный орган для консультирования по научным и техническим аспектам рекомендовать условия и процедуры для учета в рамках механизма чистого развития деятельности, указываемой в пункте 2 выше, с тем чтобы препроводить проект решения по этому вопросу Конференции Сторон, действующей в качестве совещания Сторон Киотского протокола, для принятия на ее [седьмой] [восьмой] сессии, в том числе в отношении:

- a) нестабильности, включая долгосрочную стабильность;
- b) измерения, представления информации и проверки;
- c) воздействия на окружающую среду;
- d) определения границ проектной деятельности;
- e) вопросов международного права;
- f) вопросов ответственности;
- g) страхового покрытия для обеспечения компенсации в связи с утечками;
- h) потенциальной возможности ошибочных итогов;
- i) безопасности;

Ядерная деятельность

Вариант 1

4. *постановляет*, что деятельность, связанная с ядерными установками, не является приемлемой в рамках механизма чистого развития в течение второго периода действия обязательств;

Вариант 2

5. *признает*, что Стороны, включенные в приложение I к Конвенции, которые также являются Сторонами Киотского протокола, должны воздерживаться от использования сертифицированных сокращений выбросов, полученных на ядерных установках, для выполнения своих определенных количественных обязательств по сокращению и ограничению выбросов;

Вариант 3

6. *постановляет*, что деятельность, связанная с ядерными установками, которые начали функционировать 1 января 2008 года или позднее, является приемлемой в рамках механизма чистого развития в течение второго и последующих периодов действия обязательств;

7. *просит* Вспомогательный орган для консультирования по научным и техническим аспектам рекомендовать условия и процедуры для учета в рамках механизма чистого развития деятельности, указываемой в пункте 6 выше, с тем чтобы препроводить проект решения по этому вопросу Конференции Сторон, действующей в качестве совещания Сторон Киотского протокола, для принятия на ее восьмой сессии;

Стандартизованные исходные условия

Вариант 1

8. *По этому вопросу не будет принято никакого решения.*

Вариант 2

9. *постановляет* использовать, по мере необходимости, в целях повышения экологической полезности и эффективности и улучшения регионального распределения деятельности механизма чистого развития стандартизованные исходные условия на национальном или субнациональном уровне для конкретных видов деятельности по проектам при определении дополнительного характера и расчете сокращения выбросов и их абсорбции;

10. *просит* Вспомогательный орган для консультирования по научным и техническим аспектам рекомендовать условия и процедуры для определения, периодической корректировки и использования стандартизованных исходных условий, указываемых в пункте 9 выше, с тем чтобы препроводить проект решения по этому вопросу Конференции Сторон, действующей в качестве совещания Сторон Киотского протокола, для утверждения на ее седьмой сессии;

Использование ССВ, полученных в результате деятельности по проектам, организуемой в некоторых Странах

Вариант 1

11. *По этому вопросу не будет принято никакого решения.*

Вариант 2

12. [*постановляет, что*] [*призывает*] Стороны, включенные в приложение I к Конвенции, которые также являются Странами Киотского протокола, [должны принимать] [принять] разумные меры [в частности такие меры, в соответствии с которыми 10% всех сертифицированных сокращений выбросов, используемых для соблюдения их определенных количественных обязательств по сокращению и ограничению выбросов во втором периоде действия обязательств, являются сертифицированными сокращениями выбросов] [с целью использования] [с целью увеличения выбора] сертифицированных сокращений выбросов от деятельности по проектам, организуемой в [наименее развитых странах и странах Африки] [Странах с менее чем 10 зарегистрированными видами деятельности по проектам [с момента начала первого периода действия обязательств]];

13. *просит* Исполнительный орган механизма чистого развития включить в свой ежегодный доклад за 2011 год для Конференции Сторон, действующей в качестве совещания Сторон Киотского протокола, обновленную информацию о действиях, предпринятых в связи с мерами, указываемыми в пункте 12 выше;

Параллельные преимущества

Вариант 1

14. *По этому вопросу не будет принято никакого решения.*

Вариант 2

15. *просит* Исполнительный совет механизма чистого развития осуществлять в рамках регистрации и текущей оценки деятельности по проектам меры по повышению информированности о связанных с ними параллельных преимуществах;

Дисконтные коэффициенты*Вариант 1*

16. *По этому вопросу не будет принято никакого решения.*

Вариант 2

17. *постановляет*, что конкретные виды деятельности по проектам в рамках механизма чистого развития должны генерировать сертифицированные сокращения выбросов, равные сертифицированному уровню сокращения выбросов или их абсорбции, скорректированных с помощью дисконтного коэффициента;

18. *просит* Вспомогательный орган для консультирования по научным и техническим аспектам рекомендовать условия и процедуры для дисконтных коэффициентов, указываемых в пункте 17 выше, с тем чтобы препроводить проект решения по этому вопросу Конференции Сторон, действующей в качестве совещания Сторон Киотского протокола, для принятия на ее восьмой сессии;

II. Совместное осуществление**Ядерная деятельность***Вариант 1*

19. *постановляет*, что деятельность, связанная с ядерными установками, не является приемлемой в рамках совместного осуществления в течение второго периода действия обязательств;

Вариант 2

20. *признает*, что Стороны, включенные в приложение I к Конвенции, которые также являются Сторонами Киотского протокола, должны воздерживаться от использования единиц сокращения выбросов, генерируемых на ядерных установках, с целью соблюдения их определенных количественных обязательств по ограничению и сокращению выбросов;

Вариант 3

21. *постановляет*, что деятельность, связанная с ядерными установками, которые начали функционировать 1 января 2008 года или позднее, является приемлемой в рамках совместного осуществления в течение второго и последующих периодов действия обязательств;

22. *просит* Вспомогательный орган для консультирования по научным и техническим аспектам рекомендовать условия и процедуры для включения в процесс совместного осуществления деятельности, указываемой в пункте 21 выше, с тем чтобы препроводить проект решения по этому вопросу Конферен-

ции Сторон, действующей в качестве совещания Сторон Киотского протокола, для принятия на ее восьмой сессии;

Параллельные преимущества

Вариант 1

23. *По этому вопросу не будет принято никакого решения.*

Вариант 2

24. *просит* Комитет по надзору за совместным осуществлением принимать в процессе определения и текущей оценки проектов, осуществляемых под эгидой этого Комитета, меры по повышению информированности о связанных с ними параллельных преимуществах;

III. Другие вопросы

Перенос (накопление)

Вариант 1

25. *постановляет*, что ограничения на перенос единиц с первого периода действия обязательств на второй период действия обязательств распространяются на перенос единиц со второго и последующих периодов действия обязательств на будущие периоды действия обязательств;

Вариант 2

26. *постановляет*, что начиная со второго периода действия обязательств не будет существовать каких-либо ограничений на перенос единиц;

Часть поступлений от ввода в обращение ЕУК/ЕА

Вариант 1

27. *По этому вопросу не будет принято никакого решения.*

Вариант 2¹

28. *постановляет*, что в целях оказания помощи Сторонам, являющимся развивающимися странами, которые особенно уязвимы к неблагоприятным последствиям изменения климата [и/или осуществлению мер реагирования], в покрытии расходов, связанных с адаптацией, [0,5] [2] [8] процентов [единиц абсорбции] [единиц установленного количества и единиц абсорбции] [для второго и последующих периодов действия обязательств] для каждой Стороны, включенной в приложение I к Конвенции, несущей обязательство, зафиксированное в приложении В к Киотскому протоколу, вводятся в обращение и переводятся на специальный счет Адаптационного фонда, прежде чем могут быть введены в обращение этой Стороной остальные единицы [такого типа] [таких типов];

¹ Этот вариант, возможно, потребует внесения поправки в Киотский протокол.

Часть поступлений от ввода в обращение ССВ

Вариант 1

29. *По этому вопросу не будет принято никакого решения.*

Вариант 2

30. *постановляет*, что для оказания помощи Сторонам, являющимся развивающимися странами, которые особенно уязвимы к неблагоприятным последствиям изменения климата, в покрытии расходов, связанных с адаптацией, как указывается в пункте 8 статьи 12 Киотского протокола, часть поступлений увеличивается на [X]% сертифицированных сокращений выбросов [для второго и последующих периодов действия обязательств];

Резерв на период действия обязательств

31. *постановляет* рассмотреть на своей восьмой сессии и в случае необходимости пересмотреть структуру резерва на период действия обязательств для второго периода действия обязательств с целью поддержки эффективного функционирования системы торговли выбросами с учетом, в частности, соответствующих правил, условий, руководящих принципов и процедур измерения, представления информации, проверки и соблюдения;

Торговля выбросами

Вариант 1

32. *По этому вопросу не будет принято никакого решения.*

Вариант 2

33. *постановляет* предоставить всем Сторонам возможности для участия в торговле единицами, получаемыми в рамках всех рыночных механизмов;

34. *постановляет* предоставить всем Сторонам, включенным в приложение I к Конвенции, с обязательствами, зафиксированными в приложении В к Киотскому протоколу, возможность использования единиц, получаемых в рамках всех рыночных механизмов, с целью соблюдения их определенных количественных обязательств по ограничению и сокращению выбросов;

35. *просит* Вспомогательный орган для консультирования по научным и техническим аспектам рекомендовать условия и процедуры для мер, указываемых в пунктах 33 и 34 выше, с тем чтобы препроводить проект решения по этому вопросу Конференции Сторон, действующей в качестве совещания Сторон Киотского протокола, для принятия на ее восьмой сессии;

Новые рыночные механизмы

Вариант 1

36. *По этому вопросу не будет принято никакого решения.*

Вариант 2²

37. *постановляет* создать новые рыночные механизмы, которые обеспечат добровольное участие Сторон, будут отражать чистый вклад Сторон, являющихся развивающимися странами, в глобальные усилия по предотвращению изменения климата и функционировать под эгидой и руководством Конференции Сторон, действующей в качестве совещания Сторон Киотского протокола;

38. *просит* Вспомогательный орган для консультирования по научным и техническим аспектам рекомендовать условия и процедуры для новых рыночных механизмов, указываемых в пункте 37 выше, с тем чтобы препроводить проект решения по этому вопросу Конференции Сторон, действующей в качестве совещания Сторон Киотского протокола, для принятия на ее седьмой сессии;

Дополнительный характер

Вариант 1

39. *По этому вопросу не будет принято никакого решения.*

Вариант 2

40. *постановляет*, что для второго периода действия обязательств прибавления к установленному количеству Стороны и вычеты из ее установленного количества в результате торговли выбросами и действия основывающихся на проектах механизмов не должны превышать 30% определенного количественного обязательства по сокращению и ограничению выбросов данной Стороны.

² Этот вариант, возможно, потребует внесения поправки в Киотский протокол.